Villeroy & Boch
1748

VICLEAN L

NATURAL SIMPLICITY

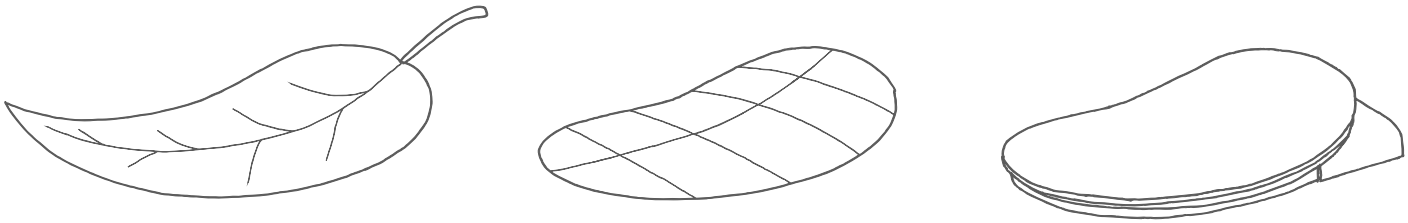
ELECTRONIC BIDET SEAT.

DESIGN:
DANIEL DEBIASI AND
FEDERICO SANDRI

INSPIRED
– Natural simplicity.

Nur die Natur vermag mit einer solchen Leichtigkeit die perfekte Balance aus Ästhetik und Funktion miteinander zu verbinden. Absolut klar und beeindruckend gleichermaßen. Genau wie ViClean-L.

Only nature can create a perfectly balanced combination of aesthetics and function with such ease. Absolutely clear and yet still impressive. Just like ViClean-L.



Über 260 Jahre Erfahrung plus innovativer Ideen zeitgemäßen Designs – Villeroy & Boch verbindet von jeher Tradition und Moderne, Expertise und Inspiration.
Im Zuge der Entwicklung unserer Kollektion kooperierten wir mit den italienischen Designern Daniel Debiasi und Federico Sandri. Ihre Entwürfe für ViClean-L sind so frisch und bestechend einfach wie die Natur. Ein Design, das sich als Idee absolut klarer Gestaltung ebenso harmonisch wie intuitiv in Ihr Lebensumfeld einfügt.
"Als Villeroy & Boch uns bat, ein neues Dusch-WC zu entwerfen, war uns sofort klar: Das Objekt durfte auf keinen Fall als isoliertes Element betrachtet werden, das keinerlei Beziehung zu seiner Umgebung darstellte. Es sollte vielmehr ein Teil des Raums sein, das einen aktiven Dialog mit seinem Interieur einging. Und genau diese Herausforderung fesselte uns."

More than 260 years of experience plus innovative ideas for contemporary designs – Villeroy & Boch has always combined tradition and modernity, expertise and inspiration.
We worked together with Italian designers Daniel Debiasi and Federico Sandri to develop our collection. Their design for ViClean-L is fresh, inspired by natural simplicity, creating a quiet object of desire, and finally an element of interior design, intuitive and easy to live with.
"When Villeroy & Boch first asked us to design a new range of electronic bidets, one thing was immediately clear: we wanted to treat the object more like another brick, an element of interior design rather than like an isolated item on its own with absolutely no relation to its surroundings. We felt there was quite something to do in this field, and that is what captured our interest."

DESIGN:
DANIEL DEBIASI AND FEDERICO SANDRI.

Fokussiert auf die Beziehung eines Produktes mit seiner Umgebung entwerfen Daniel Debiasi und Federico Sandri Objekte, die räumliche, kulturelle und emotionale Einflüsse in sich aufnehmen. 2010 gründen sie ihr gemeinsames Designstudio Something mit Sitz in London und Verona. Ihre Arbeiten werden immer wieder in internationalen Architektur- und Design-Magazinen porträtiert.

Interested in the connection of products with their surroundings Daniel Debiasi and Federico Sandri design objects in relation to spatial, cultural, behavioural and emotional influences. In 2010 they founded their joint design partnership Something, based in London and Verona. Their work is continually featured in international architecture and design magazines.

ViClean-L steht für die gekonnte Symbiose aus WC und Bidet – wie geschaffen für höchste Ansprüche an Hygiene und Formgebung sowie für einen Ort in unserem Zuhause, an dem wir uns eine Harmonie aus Funktion, Reinheit und Design wünschen.

ViClean-L represents a skilful symbiosis of WC and bidet – ideal for the highest hygiene and styling requirements and for a place in our homes where we seek a balance between function, cleanliness and design.

In unserem privaten Spa spürt man jedes Detail. Es ist ein Raum des Wohlgefühls, der Entspannung. Ein Ort, der nicht nur ästhetische Maßstäbe setzt, sondern in dem wir unsere ganz persönliche Vorstellung von Interieur leben.
ViClean-L trägt all diesen Wünschen Rechnung. Höchste Qualität und innovative Features, gepaart mit organischem, von der Natur inspiriertem Design.

In our private spa, no detail goes unnoticed. It is a space of well-being and relaxation: a place which not only sets aesthetic standards, but also offers us an opportunity to live our very own concept of interior design.
ViClean-L takes all of these wishes into account. Top quality and innovative features combined with organic, naturally-inspired design.

Es fügt sich quasi wie von selbst in jedes räumliche Umfeld ein. Technische Aspekte wie verdeckte Strom- und Wasseranschlüsse sowie durchdachte Temperatur-Regelung erfüllen modernste Herausforderungen, passen sich aber ebenso unserem eigenen Gusto in puncto Ambiente an. All dies macht ViClean-L zum Einzelstück in Ihrem Zuhause – so einzigartig wie anpassungsfähig.

It fits perfectly into any spatial surroundings almost of its own accord. Technical aspects such as concealed electricity and water connections, together with a sophisticated temperature control system, meet the challenges of modern life and yet also display our personal taste in terms of ambience. All this makes ViClean-L an individual piece in your home – as unique as it is adaptable.

Übersichtlich und komfortabel – alle Funktionen der Serie ViClean-L lassen sich intuitiv per Fernbedienung mit LED-Unterstützung steuern.

Clear and convenient – every single function of the ViClean-L series can be easily and intuitively set by remote control with LED technology.

STOP.
STOP.

LADYDUSCHE.
LADYWASH.

GESÄSSDUSCHE.
REARWASH.

AN - AUS.
ON - OFF.

SITZHEIZUNG.
HEATED SEAT.

REGULIERBARE SITZTEMPERATUR.
HEATED SEAT TEMPERATURE CONTROL.

REGULIERBARE WASSERTEMPERATUR.
WATER TEMPERATURE CONTROL.

PANORAMA-DUSCHSTRAHL.
PANORAMA SPRAY.

PENDELNDE KOMFORTDUSCHE.
OSCILLATING COMFORT WASH.

PULSIERENDE MASSAGEDUSCHE.
PULSATING WASH.

EINSTELLBARE DUSCHDÜSENPOSITION.
NOZZLE POSITION ADJUSTMENT.

REGULIERBARE WASSERSTRAHLSTÄRKE.
WATER VOLUME CONTROL.

INDIVIDUELL EINSTELLBARE BENUTZERPROFILE.
USER SETTINGS.

ViClean-L wurde passend entwickelt zu der Kollektion Subway 2.0 von Villeroy & Boch.
ViClean-L was developed to match the Subway 2.0 collection from Villeroy & Boch.

EN DE

VILLEROY & BOCH

DEUTSCHLAND

Villeroy & Boch AG
Unternehmensbereich Bad und Wellness
Hauptverwaltung
66693 Mettlach

Tel.: +49 (0) 68 64 - 81 0
Fax +49 (0) 68 64 - 81 15 16

EN DE

WWW.VILLEROY-BOCH.COM

9301 C8 A4 · 2013 Printed in Germany
Farb- und Dimensionsabweichungen entsprechen den üblichen Toleranzen. Sortiments-, Modell- und Farbänderungen vorbehalten.
Shades and dimensions subject to the usual tolerances. We reserve the right to make technical modifications to the range and alter colours.

Ihr Berater · Your agent

DE EN